

Annexe à l'arrêté royal du 3 février 2003.

**Première adaptation du contrat d'administration pour la période 2002-2004 conclu entre l'Etat belge et l'Office national des pensions.**

Article 1<sup>er</sup>. L'article 52, alinéa 5, du contrat d'administration conclu entre l'Etat belge et l'Office national des pensions, est complété comme suit :

« Pour l'enveloppe budgétaire 2003, il est octroyé – au-delà de la norme de croissance - un supplément pour les frais de personnel de 1.278.182,00 EUR qui représente la différence entre le coût de la réforme des carrières 2003 par rapport à 2002. »

Art. 2. Un article 52*bis*, rédigé comme suit, est inséré dans le même contrat d'administration :

« 52*bis*. Les coefficients d'adaptation des différents crédits de gestion liés à l'indice santé et à la norme de croissance prévue dans le pacte de stabilité 2001-2005 sont fixés par le Ministre du Budget. »

Art. 3. La présente adaptation produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 2003.

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 3 février 2003.

**ALBERT**

Par le Roi :

Le Ministre du Budget,  
J. VANDE LANOTTE

Le Ministre des Affaires sociales,  
F. VANDENBROUCKE

Le Ministre de la Fonction publique  
et de la Modernisation de l'Administration,  
L. VAN DEN BOSSCHE

Bijlage bij het koninklijk besluit van 3 februari 2003.

**Eerste aanpassing van de bestuursovereenkomst voor de periode 2002-2004 tussen de Belgische Staat en de Rijksdienst voor Pensioenen.**

Artikel 1. Artikel 52, vijfde lid, van de bestuursovereenkomst afgesloten tussen de Belgische Staat en de Rijksdienst voor Pensioenen, wordt aangevuld als volgt :

« Voor de begrotingsenveloppe 2003, wordt bovenop de groeionorm een supplement van 1.278.182,00 EUR toegekend, bestemd voor de personeelskosten, en die overeenstemt met het verschil tussen de kostprijs van de hervorming van de loopbanen 2003 ten opzichte van 2002. »

Art. 2. In dezelfde bestuursovereenkomst wordt een artikel 52*bis* ingevoegd, luidende :

« 52*bis*. De aanpassingscoëfficiënten van de verschillende beheerskredieten die aan de gezondheidsindex en aan de groeivoet ingeschreven in het stabiliteitspact 2001-2005 gebonden zijn, worden door de Minister van Begroting vastgelegd. »

Art. 3. Deze aanpassing heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2003.

Gezien om gevoegd te worden bij Ons besluit van 3 februari 2003.

**ALBERT**

Van Koningswege :

De Minister van Begroting,  
J. VANDE LANOTTE

De Minister van Sociale Zaken,  
F. VANDENBROUCKE

De Minister van Ambtenarenzaken  
en Modernisering van de Openbare Besturen,  
L. VAN DEN BOSSCHE

**SERVICE PUBLIC FEDERAL  
SECURITE SOCIALE**

F. 2003 — 3522

[C — 2003/22454]

**18 FEVRIER 2003. — Arrêté royal portant approbation de la première adaptation du contrat d'administration pour la période 2002-2004 entre l'Etat belge et l'Institut national d'assurance maladie-invalidité**

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux de pensions, notamment l'article 47;

Vu l'arrêté royal du 3 avril 1997 portant des mesures en vue de la responsabilisation des institutions publiques de sécurité sociale, en application de l'article 47 de la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux des pensions, modifié par les lois des 13 février 1998, 22 février 1998, 22 mars 1999, 12 août 2000, 2 janvier 2001, 19 juillet 2001, 30 décembre 2001 et les arrêtés royaux des 8 avril 2002, 23 avril 2002 et 29 avril 2002;

Vu l'arrêté royal du 8 avril 2002 portant approbation du premier contrat d'administration de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité et fixant des mesures en vue du classement de cette institution parmi les institutions publiques de sécurité sociale;

Vu la loi du 25 avril 1963 sur la gestion des organismes d'intérêt public de sécurité sociale et de prévoyance sociale, notamment l'article 15;

Vu l'urgence;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 16 décembre 2002;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 19 décembre 2002;

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST  
SOCIALE ZEKERHEID**

N. 2003 — 3522

[C — 2003/22454]

**18 FEBRUARI 2003. — Koninklijk besluit tot goedkeuring van de eerste aanpassing van de bestuursovereenkomst voor de periode 2002-2004 tussen de Belgische Staat en het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering**

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels, inzonderheid op artikel 47;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 april 1997 houdende maatregelen met het oog op de responsabilisering van de openbare instellingen van sociale zekerheid, met toepassing van artikel 47 van de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels, gewijzigd bij de wetten van 13 februari 1998, 22 februari 1998, 22 maart 1999, 12 augustus 2000, 2 januari 2001, 19 juli 2001, 30 december 2001 en de koninklijke besluiten van 8 april 2002, 23 april 2002 en 29 april 2002;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 april 2002 tot goedkeuring van de eerste bestuursovereenkomst van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering en betreffende de vaststelling van de maatregelen tot rangschikking van bedoelde instelling bij de openbare instellingen van sociale zekerheid;

Gelet op de wet van 25 april 1963 betreffende het beheer van de instellingen van openbaar nut voor sociale zekerheid en sociale voorzorg, inzonderheid op artikel 15;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 16 december 2002;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting van 19 december 2002;

Sur la proposition de Notre Ministre du Budget, de Notre Ministre des Affaires sociales et de Notre Ministre de la Fonction publique et de la modernisation de l'administration et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** La première adaptation du contrat d'administration pour la période 2002-2004 entre l'Etat belge et l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, jointe en annexe au présent arrêté, est approuvée.

**Art. 2.** Le présent arrêté et l'adaptation du contrat d'administration ci-annexé produisent leurs effets le 1<sup>er</sup> janvier 2002.

**Art. 3.** Notre Ministre du Budget, Notre Ministre des Affaires sociales et Notre Ministre de la Fonction publique et de la modernisation de l'administration sont, chacun en ce qui le concerne, chargés de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 18 février 2003.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre du Budget,  
J. VANDE LANOTTE

Le Ministre des Affaires sociales,  
F. VANDENBROUCKE

Le Ministre de la Fonction publique  
et de la Modernisation de l'Administration,  
L. VAN DEN BOSSCHE

Annexe à l'arrêté royal du 18 février 2003.

**Première adaptation du contrat d'administration conclu pour la période 2002-2004 entre l'Etat belge et l'Institut national d'assurance maladie-invalidité.**

Article 1<sup>er</sup>. - Un article 29bis, rédigé comme suit, est inséré dans le contrat d'administration de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité :

« 29bis. Les coefficients d'adaptation des différents crédits de gestion liés à l'indice santé et à la norme de croissance prévue dans le pacte de stabilité 2001-2005 sont fixés par le Ministre du Budget. »

Art. 2. Dans l'annexe 3, « Le budget », II. « Méthodes de calcul générales », 1. « Pour les frais de personnel », du même contrat d'administration, sous l'intitulé « Crédit 2003 », les mots « =crédit 2002 majoré de l'index et de la croissance du pacte de stabilité » sont remplacés par les mots « = crédit 2002 majoré de l'index et de la croissance du pacte de stabilité + 2.000.000,00 EUR + 1.502.700,00 EUR qui représente la différence entre le coût de la réforme des carrières 2003 par rapport à 2002 ».

Art. 3. Dans le tableau de synthèse de l'annexe 3, « Le budget », du même contrat d'administration, le texte de la cellule, Personnel - Budget 2003 en EUR, est remplacé par « Ind. Santé +cps\* + 2.000.000,00 EUR + 1.502.700,00 EUR ».

Art. 4. La présente adaptation produit ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 2002.

Vu pour être annexé à Notre arrêté du 18 février 2003.

Donné à Bruxelles, le 18 février 2003.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre du Budget,  
J. VANDE LANOTTE

Le Ministre des Affaires sociales,  
F. VANDENBROUCKE

Le Ministre de la Fonction publique  
et de la Modernisation de l'Administration,  
L. VAN DEN BOSSCHE

Op de voordracht van Onze Minister van Begroting, van Onze Minister van Sociale Zaken en van Onze Minister van Ambtenarenzaken en modernisering van de openbare besturen en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** De eerste aanpassing van de bestuursovereenkomst voor de periode 2002-2004 tussen de Belgische Staat en het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, als bijlage gevoegd bij dit besluit, wordt goedgekeurd.

**Art. 2.** Dit besluit en de bijgevoegde aanpassing van de bestuurs-overeenkomst hebben uitwerking met ingang van 1 januari 2002.

**Art. 3.** Onze Minister van Begroting, Onze Minister van Sociale Zaken en Onze Minister van Ambtenarenzaken en modernisering van de openbare besturen zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 18 februari 2003.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Begroting,  
J. VANDE LANOTTE

De Minister van Sociale Zaken,  
F. VANDENBROUCKE

De Minister van Ambtenarenzaken  
en Modernisering van de Openbare Besturen,  
L. VAN DEN BOSSCHE

Bijlage bij het koninklijk besluit van 18 februari 2003.

**Eerste aanpassing van de bestuursovereenkomst voor de periode 2002-2004 tussen de Belgische Staat en het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering.**

Artikel 1. - In de bestuursovereenkomst tussen de Belgische Staat en het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering wordt een artikel 29bis ingevoegd, luidende :

« 29bis. De aanpassingscoëfficiënten van de verschillende beheerskredieten die aan de gezondheidsindex en aan de groeivoet ingeschreven in het stabiliteitspact 2001-2005 gebonden zijn, worden door de Minister van Begroting vastgelegd. »

Art. 2. In bijlage 3, « De beheersbegroting », II. « Algemene berekeningsmethoden », 1. « Voor de personeelskosten », van dezelfde bestuursovereenkomst, worden, onder het opschrift « Krediet 2003 », de woorden « = Krediet 2002 vermeerderd met de index en de groeivoet van het stabiliteitspact » vervangen door de woorden « = Krediet 2002 vermeerderd met de index en de groeivoet van het stabiliteitspact + 2.000.000,00 EUR + 1.502.700,00 EUR en die overeenstemt met het verschil tussen de kostprijs van de hervorming van de loopbanen 2003 ten opzichte van 2002 ».

Art. 3. In het samenvattende tabel van bijlage 3, « De beheersbegroting », van dezelfde bestuursovereenkomst, wordt de tekst van de cel, Personeel - Budget 2003 in EUR, vervangen door « Gezondheidsindex + gsp (\*) + 2.000.000,00 EUR + 1.502.700,00 EUR ».

Art. 4. Deze aanpassing heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2002.

Gezien om gevoegd te worden bij Ons besluit van 18 februari 2003.

Gegeven te Brussel, 18 februari 2003.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Begroting,  
J. VANDE LANOTTE

De Minister van Sociale Zaken,  
F. VANDENBROUCKE

De Minister van Ambtenarenzaken  
en Modernisering van de Openbare Besturen,  
L. VAN DEN BOSSCHE